

## 目 次

### (1) 募集案内

「水と光のまちづくりフォーラム」一般参加者を募集  
「アジア主要都市留学生フォーラム」を開催します  
「留学生のための合同企業説明会」参加企業決定  
「ふれあい交流祭」開催！～異文化交流をしてみませんか～

### (2) 大阪国際クラブ(お便りが届きました)

OFIX奨学生 林 鳳 さん (中国)

### (3) OFIX ネットワーク(国際交流関係団体のご紹介)

独立行政法人国際交流基金関西国際センター

### (4) OFIX 国際交流員レポート

### (5) OFIX 事業・イベント報告

国際理解学習のサポート事業

## (1) 募集案内

### 「水と光のまちづくりフォーラム」一般参加者を募集

水と光のまちづくりに優れた実績を持つ欧米やアジアの5都市の代表者が、橋下知事を交えて各都市の魅力づくりやまちづくりのノウハウを語り合う国際フォーラムを開催します。フォーラムでは一般参加者を募集しています。

**参加都市:** アムステルダム、サンアントニオ、上海、バンコク、香港、大阪府

**日 時:** 2008年11月24日(月:振替休日) 13:30~16:00  
(開場 13:00)

**場 所:** 大阪国際会議場(グランキューブ大阪)  
12階特別会議場

**参加費:** 無料

**定 員:** 200名(申込先着順)

**申込締切:** 11月7日(金)

**主 催:** 2008アジア主要都市間ネットワーク実行委員会

**問合せ:** 府民お問合せセンター

TEL: #8001 または 06-6910-8001

詳細はこちら

<http://www.pref.osaka.jp/kokusai/asia/forum.html>

### 「アジア主要都市留学生フォーラム」を開催します

OFIXでは、上記「水と光のまちづくりフォーラム」(11月24日)及び「アジア主要都市間ネットワーク高級実務者会合」(11月25日)の開催に先立ち、アジア主要都市出身の留学生と日本人学生による「私の主張と提言」を中心に、会場全体でディスカッションを行い、本会議への提言をまとめます。皆さん、奮ってご参加ください。

**日 時:** 2008年11月15日(土)

フォーラム 13:00~16:00

留学生交流会 16:20~17:10

**場 所:** 桃山学院大学 聖トマス館 T-002教室

**参加費:** 無料

**問合せ:** 南大阪地域大学コンソーシアム(事業委託先)

TEL: 072-258-7646

詳細はこちら <http://www.ofix.or.jp/>

### 「留学生のための合同企業説明会」参加企業決定

OFIXでは、留学生の日本企業への就職を支援するため、近畿経済産業局や大阪府等と連携し、「留学生のための合同企業説明会」を開催します。参加企業も決定し、詳細が決まりましたのでお知らせします。留学生の皆さん、ぜひご参加ください。

**日 時:** 2008年11月17日(月)13:30~17:30

**場 所:** 大阪国際会議場(グランキューブ大阪)

3階イベントホール

**参加費:** 無料

**参加企業:** 44社

**問合せ:** (財)大阪府国際交流財団 TEL: 072-460-2371

詳細はこちら <http://www.ofix.or.jp/shien/index2.html>

### 「ふれあい交流祭」開催!

~異文化交流をしてみませんか~

関西国際センター研修生交流支援協議会が主催する「ふれあい交流祭」は国際交流基金関西国際センターで研修を行っている海外からの研修生と地域の方々で直接交流できるお祭りです。各国からの研修生の自国紹介や

書道、折り紙教室等の日本文化紹介ブース、ホールの各国の民族衣装によるファッションショーや三味線の演奏など、楽しいイベントが盛りだくさんです。皆さん、奮ってご参加ください。

日時：2008年11月23日(祝・日) 13:00～16:00

場所：国際交流基金 関西国際センター(田尻町)  
(南海・JR りんくうタウン駅よりシャトルバスあり)

参加費：無料

問合せ：関西国際センター研修生交流支援協議会事務局  
(田尻町企画人権課国際交流担当)

TEL:072-466-5019 FAX:072-466-8725

詳細はこちら <http://www.ofix.or.jp/fureai2008.pdf>

昨年の様子はこちら <http://www.rinku.org/konniwiwa/>



各国の自国紹介ブース

## (2) 大阪国際クラブ(お便りが届きました)

### OFIX奨学生 林 鳳(リン ホウ)さん (中国)

OFIX奨学生の林鳳さんから大阪での6年間の留学生生活を振り返り、日本文化について感じたことをお便りいただきました。

月日の経つのは早いもので、私は大阪の空気を吸いながら、6年間の留学生生活をすごしました。この6年間は私の人生にとって、かけがえのない貴重な6年間でした。生活費の高い日本での留学生活は、私費留学に来た私にとって、確かにそんな甘いものではありませんでした。私がここまで辿り着けたのは、私一人の努力だけではなく、大学院の勉強や修士論文を書くために、アルバイトをする暇もなく、経済的な困難に直面している私に、大阪府国際交流財団が支援の手を差し伸ばしてくださいました。それは経済面の支援ばかりだけでなく、精神面においても、大きな支えとなりました。心から感謝しております。

日本での留学生生活を振り返ってみて、文化の面において、特に日本伝統的な「しきたり」について自分の感想を少し話したいと思います。

日本の豊かな社会や文化、特に西洋との交流にも関わらず、遠い昔から何年も受け継がれてきた「しきたり」を、そのまま維持してきたことに大変驚きました。日本社会全体の特徴となっている厳粛な「謙遜」にも目を見張るものがあります。最初は、自分の意見を強く発言することがほとんどない環境にいるのは不思議でした。なぜ、後先を考えないで、単純に「NO」と言えないのか、本当に理解に苦しみました。

だんだん慣れてきたら、お互いを尊敬しあうことが例外ではなく、社会的な現実であるこの社会での暮らしを楽しむことができました。この社会では、誰でも自分の居場所があり、この社会のどの階級の何処にいるかは関係なく、下の方であれ、上の方であれ、それが欠けたり大事にされなかった場合、この社会全体がうまく機能しなくなってしまうということに気がつきました。富や権力が優位な社会から来た者にとって、日本社会の特徴的な平等性は実に素晴らしいものだと思います。

6年間の日本での生活を通して文化の違いはもちろんこれだけではなく、紙幅のため、全てを述べることはできないが、将来自分が帰国し、日本と中国の文化交流のために貢献することで、恩師に、大阪府民そして日本の皆さんに恩返ししたいと思います。



せり売りを体験する林さん (堺大魚夜市にて)

### (3) OFIX ネットワーク（国際交流関係団体のご紹介）

#### 独立行政法人 国際交流基金関西国際センター

国際交流基金関西国際センターは、1997年5月、大阪府泉南郡田尻町に設立されました。当センターは宿泊室を有しており、滞在型研修の利点を活かし、海外の外交官・公務員、若手の日本研究者等を日本に招聘し、職務や研究に役立つ専門日本語研修を行っているほか、日本語学習者の訪日研修も実施しています。また、地域における国際交流の推進のため、他機関と協力して研修生と地域の人々との交流事業も行なっています。外交官研修は、1981年の開始以来、修了生は545名にのぼり、現在4名の大使を含む56名

が在日公館に勤務しています。

当センターでは、日本語教育関係の催しや交流行事など、一般の皆様にも参加いただける事業を随時実施しています。ホームページでご案内していますので、どうぞご訪問ください。

ホームページ

<http://www.jpff.go.jp/j/kansai/>



### (4) OFIX 国際交流員レポート



皆さんこんにちは。OFIX 国際交流員のリチャードです。1号、2号では、イギリスの紹介などをしましたが、私について知りたいと読者からリクエストがありましたので、ちょっと遅くなりましたが、今回は自己紹介をしたいと思います。

私はロンドンで生まれ、18歳までロンドンに住んでいました。18世紀の作家サミュエル・ジョンソン氏の有名な言葉に「ロンドンに飽きるということは人生に飽きることです」があります。確かに、ロンドンという街は、街並みだけに限らず、様々な面で、常に新しいものが生まれ、日々変化しています。日本から帰るたびにその変化に驚き、またいつもそれを楽しみにしています。

18歳になって、ロンドンを離れて、スコットランドのエジンバラに行きました。エジンバラ大学で日本語を専攻しました。日本人によく「どうして日本語を勉強したの？」と聞かれますが、私の答えはつまらないものです！友達のように日本の文化や漫画などに興味があったのではなく、他の言語とは全く違う日本語という言語に興味がありました。漢字、ひらがな、カタカナの3つの文字を用いて文章をつくることをとても面白く感じました。

大学のコースは4年間で、3年生の時に1年間京都で留学することができました。この時、初めて関西弁に触れました。関西弁を聞いて、もう大学の教科書は意味がないと思いまし

た！教科書から学んだ標準語の日本語で話しても、相手の答えは全然聞いたことない日本語で返ってきました。自分で勉強しないとダメだと分かりました。なんとか教科書を捨てることを我慢して、2002年に大学を卒業することができました。

卒業後、JETプログラムで国際交流員として岡山県に派遣されました。とても素晴らしい3年間を岡山で過ごしました。でも桃太郎に会えなくてちょっと残念でした！

去年の秋からOFIXに来て、ちょうど1年。小中高校で国際理解学習の授業を行ったり、様々な国際交流イベントに参加するなど、たくさんの方と出会い、交流ができた楽しいあつという間の1年でした。今後もOFIXの国際交流員として幅広い活動をしていきたいと思っています。国際交流イベントなどでみなさんに会うことを楽しみにしています。私は、大阪についてまだまだ知らないことがあると思いますので、おススメの情報がありましたらぜひ教えてください！これからもよろしくお願いします。

～大阪の秋～

日本の秋はとても快適な季節で行楽に非常にいいですね。私は日本の秋が大好きです。特に日本で秋に木の葉が紅葉するととてもきれいですね。紅葉の見頃は11月中旬から12月上旬です。私がおススメする大阪の紅葉スポットを紹介します。ぜひ行ってみてください。

箕面公園（箕面市）

万博公園（吹田市）

犬鳴山（泉佐野市）





## (5) OFIX 事業・イベント報告

### 国際理解学習のサポート事業

OFIX では、学校での国際理解教育の充実を図るため、OFIX 国際交流員や OFIX 奨学生を国際理解学習の授業に派遣しています。さらに、NPO 団体が学校に出向いて国際理解学習の授業を行う場合、その費用のうちの一定額を支援しています。また、OFIX ホームページでは、国際理解教育総合 WEB 内で国際理解教育に活用できるプログラムを提供している府内の

NPO 団体(57 団体)の情報を紹介しています。地域別、分野別により NPO やプログラムを検索することができますので是非ご活用ください。

#### 国際理解学習への人材派遣

<http://www.ofix.or.jp/jigyuu/index.html>

#### 国際 NPO 人材派遣支援制度

<http://www.ofix.or.jp/jigyuu/index5.html>

#### 国際理解教育総合 WEB

<http://www.ofix.or.jp/jigyuu/search/Main.html>

### NPO を活用した国際理解学習授業レポート(吹田市立竹見台中学校)

吹田市立竹見台中学校の 2 年生のクラスは、国際理解学習として NPO 団体 En-joy の協力のもとベトナム人の留学生 4 名を招き、5 回に分けてベトナムの国のことや文化について詳しく学習しました。

1~2 回目の授業では、ベトナムについてのお話を聞いたり、通貨や衣装を見せていただくなどして、生徒達はベトナムについての理解を深めることができました。また、伝統的な遊び「ベトナム式鬼ごっこ」を全員参加で行うなど、ベトナム人留学生との交流を楽しみました。

3 回~5 回目の授業では、文化祭の発表に向け、留学生からベトナムの伝統舞踊であるバンブーダンスとドラムダンスを教わりました。踊りの歌の意味も教わり、バンブーダンスのステップも完璧になるよう指導を受けました。また、お借りした民族衣装を見本に自分達で手作りの民族衣装を製作し、ベトナムの民族衣装についても学びました。

留学生が熱心に分かりやすく指導してくれたこともあり、生徒たちは意欲的にベトナム文化に興味を持って取り組むことができました。今回の授業により、生徒達はインターネットや本では学べない多くの事を吸収し、異文化に触れ、体験することで、以前は遠い国であったベトナムがよりいっそう身近な国になったようです。熱心な指導を受け、楽しく取り組んだことは生徒達にとって忘れられない思い出になることでしょう。



### その他の募集・お知らせ

- ・ 国際交流イベント情報の募集・紹介(イベントカレンダー) <http://www.ofix.or.jp/cgi-bin/calender.cgi>
- ・ 大阪府堺留学生会館(オリオン寮)の入居者募集中 <http://www.ofix.or.jp/shien/index.html>
- ・ OFIX ボランティアの登録制度のご紹介 <http://www.ofix.or.jp/boran/index2.html>
- ・ OFIX 賛助会員の募集及びご寄付のお願い <http://www.ofix.or.jp/sanjyo/index.html>

OFIX ニュースについてのご意見、ご感想はこちら [info@ofix.or.jp](mailto:info@ofix.or.jp)  
大阪国際クラブの会員の皆様からの海外情報(レポート)はこちら [clubnews@ofix.or.jp](mailto:clubnews@ofix.or.jp)  
OFIX ニュース配信登録はこちら <http://www.ofix.or.jp/mail/index.html#japanese>  
バックナンバーはこちら <http://www.ofix.or.jp/mail/backnumber.html#japanese>

発行:(財)大阪府国際交流財団(OFIX)

〒598-0048 泉佐野市りんくう往来北 1 番りんくうゲートタワービル 17 階

TEL 072(460)2371 FAX 072(460)2377

